QUICK START GUIDE
GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE
GUÍA DE INICIO RÁPIDO

CORDLESS HANDHELD VACUUM
ASPIRATEUR PORTATIF SANS FIL
ASPIRADOR DE COCINA MANUAL

Please refer to your "Product Guide" for detailed instructions.
Consulter le « Guide du produit » pour des instructions détaillées.
Consulte la "Guía del producto" para obtener instrucciones detalladas.

For the US, register at register.kitchenaid.com.
In Canada, register at register.kitchenaid.ca.
Pour les États-Unis, l'enregistrement se fait au register.kitchenaid.com.
Au Canada, l'enregistrement se fait au register.kitchenaid.ca.
Si está en EE.UU., regístrese en register.kitchenaid.com.
Si está en Canadá, regístrese en register.kitchenaid.ca.

KitchenAid.com | KitchenAid.ca | USA: 1-800-541-6390 | Canada: 1-800-807-6777

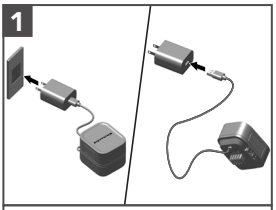
KitchenAid™

®/™ ©2023 KitchenAid. All rights reserved. Used under license in Canada.
Tous droits réservés. Utilisé sous licence au Canada.
Todos los derechos reservados. Usado bajo licencia en Canadá.

W11660654A
KKVR100, KKVR121

04/23

1

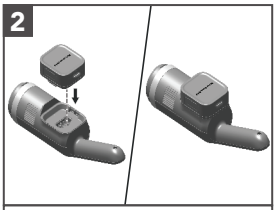


Charge the Battery until it's full using the USB-C cable and USB Adapter or using the charging dock (sold separately).

Charger la batterie jusqu'à ce qu'elle soit pleine en utilisant le câble USB-C et l'adaptateur USB ou en utilisant la base de recharge (vendue séparément).

Cargue la batería hasta que esté llena, utilizando el cable USB-C, y el adaptador USB o la estación de carga (se vende por separado).

2

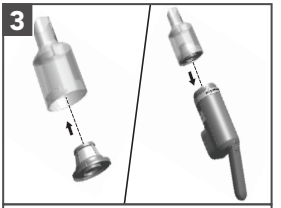


Insert the Battery into the Battery slot located underneath of the appliance, make sure it is aligned. The LED will light and display the Battery Status for five seconds, then turn off.

Insérer la batterie dans son logement situé sous l'appareil, en veillant à ce qu'elle soit bien alignée. La DEL s'allume et affiche l'état de la batterie pendant cinq secondes, puis s'éteint.

Inserte la batería en la ranura situada debajo del electrodoméstico y asegúrese de que esté alineada. El LED se iluminará y mostrará el estado de la batería por cinco segundos, luego se apagará.

3

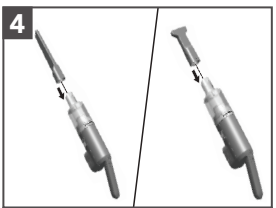


Insert the Filter and Screen Assembly into the Dirt Cup. Twist the Dirt Cup onto the vacuum base to lock into place.

Insérer l'ensemble filtre et tamis dans le bac à poussière. Tourner le bac à poussière sur la base de l'aspirateur pour le verrouiller en place.

Inserte el conjunto de filtro y malla en la copa para suciedad. Enrosque la copa para suciedad en la base del aspirador para fijarlo en su sitio.

4

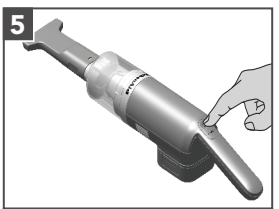


If desired, attach either the Crevice Tool, or the Wide Angle Tool for cleaning.

Si désiré, fixer l'outil pour les fentes ou l'outil grand angle pour le nettoyage.

Si lo desea, coloque el accesorio para hendiduras o el accesorio gran angular para limpiar.

5



Press the button to turn the unit ON at a normal speed or press and hold the Boost Button to activate Boost function. Press the button again to turn the unit OFF.

Appuyer sur le bouton pour mettre l'appareil en marche à une vitesse normale ou sur le bouton de surpuissance en le maintenant enfoncé pour activer la fonction de surpuissance. Appuyer de nouveau sur le bouton pour éteindre l'appareil.

Pulse el botón para encender la unidad a velocidad normal o mantenga pulsado el botón Boost (Potencia) para activar la función Boost (Potencia). Presione el botón otra vez para apagar la unidad.

NOTE: Make sure the appliance is OFF before attaching or removing the Battery or vacuum parts.

REMARQUE : S'assurer que l'appareil est éteint avant de fixer ou de retirer la batterie ou les pièces de l'aspirateur.

NOTA: Asegúrese de que el electrodoméstico está apagado antes de colocar o retirar la batería o las piezas del aspirador.